



PŘÍKAZNÍ SMLOUVA

Tato PŘÍKAZNÍ SMLOUVA (dále jen „**Smlouva**“) byla uzavřena podle ustanovení § 2430 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**občanský zákoník**“), mezi následujícími stranami:

- (1) **Československá obchodní banka, a. s.**, IČO: 000 01 350, se sídlem Praha 5, Radlická 333/150, PSČ 150 57, Česká republika, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, oddíl BXXXVI, vložka 46

(dále jen „**Příkazce**“);

a

- (2) **Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.**, IČO: 452 79 314, se sídlem Praha 1, Vodičkova 34/701, PSČ 111 21, Česká republika, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, oddíl B, vložka 1619

(dále jen „**Příkazník**“);

(Příkazce a Příkazník jednotlivě dále též jen „**Strana**“ a společně jen „**Strany**“);

VZHLEDEM K TOMU, ŽE:

- (A) dne 2. 4. 2020 uzavřely Strany pojistnou smlouvu typu „D“ číslo 107011406 pro pojištění vývozního odběratelského úvěru proti riziku nezaplacení (tato pojistná smlouva ve znění jejích pozdějších dodatků dále jen „**Pojistná smlouva**“);
- (B) předmětem pojištění podle Pojistné smlouvy jsou pohledávky vyplývající ze smlouvy o úvěru ze dne 2. 4. 2019 (dále jen „**Smlouva o úvěru**“), kterou Příkazce, v pozici úvěrujícího, poskytl úvěrovanému, a to [REDACTED] (dále jen „**Dlužník**“), úvěr až do výše [REDACTED] EUR s příslušenstvím;
- (C) Smlouva o úvěru je určena na financování smlouvy o vývozu ze dne 2. 4. 2019 na vyprojektování, výrobu, dodávky a instalaci mostních komponentů v celkové hodnotě [REDACTED] EUR, která byla uzavřena mezi [REDACTED], v pozici dovozce, a společností [REDACTED], Česká republika, v pozici vývozce;
- (D) Dlužník se dostal do platební neschopnosti, v důsledku čehož neplní řádně ani včas své povinnosti vůči Příkazci podle Smlouvy o úvěru – tj. nesplácí úvěr poskytnutý Příkazcem Dlužníkovi podle Smlouvy o úvěru;



- (F) Příkazník proto zahájil proces šetření a likvidace Pojistných událostí (dále jen „**Likvidace**“) a zároveň má zájem na tom, aby pohledávky Příkazce za Dlužníkem podle Smlouvy o úvěru byly v co možná největším rozsahu a v co nejkratším čase splaceny (dále jen „**Vymáhání**“);
- (G) Strany mají společný zájem na tom, aby Příkazník v zastoupení Příkazce jednal s Dlužníkem a ostatními dotčenými osobami a činil veškeré kroky a právní jednání vedoucí k zaplacení, případně restrukturalizaci dluhu vyplývajícího ze Smlouvy o úvěru tak, aby uspokojení pohledávek Příkazce za Dlužníkem podle Smlouvy o úvěru bylo co možná nejvyšší a v co nejkratším čase (dále jen „**Restrukturalizace**“);

DOHODLY SE STRANY NA NÁSLEDUJÍCÍM:

1 Předmět a účel Smlouvy, prohlášení Stran

- 1.1 Předmět Smlouvy. Předmětem této Smlouvy je úprava vybraných práv a povinností Stran v souvislosti s Dlužníkem, Pojistnými událostmi, Vymáháním a Restrukturalizací.
- 1.2 Účel Smlouvy. Příkazník je za podmínek uvedených v této Smlouvě oprávněn zastupovat Příkazce (tj. jednat jménem a na účet Příkazce) při jednání s Dlužníkem a ostatními dotčenými osobami ([REDACTED]) ohledně Pojistných událostí, Vymáhání a Restrukturalizace.
- 1.3 Oprávnění Příkazníka. Příkazník je za tímto účelem oprávněn činit jménem Příkazce potřebné kroky a/nebo účelné úkony a opatření a/nebo prohlášení (ať již ve [REDACTED] či dvojstranné dohody s Dlužníkem o Vymáhání a Restrukturalizaci apod.), které Příkazník uzná za vhodné s ohledem na řádné plnění účelu této Smlouvy.
- 1.4 Prohlášení Stran. Strany pro vyloučení pochybností prohlašují a činí nepochybným, že:
- 1.4.1 Likvidace a Vymáhání jsou na sobě zcela nezávislé agendy související s Pojistnou událostí, přičemž výkon práv a povinností Stran podle této Smlouvy nemá žádný vliv na práva a povinnosti Stran podle Pojistné smlouvy;
- 1.4.2 proces Vymáhání nemá žádný vliv na proces Likvidace (a naopak);
- 1.4.3 touto Smlouvou nejsou žádným způsobem dotčeny práva ani povinnosti Stran podle Pojistné smlouvy (tj. tato Smlouva není a ani nemůže být vykládána jako dodatek Pojistné smlouvy) a výsledek jednání dle této Smlouvy a případné Vymáhání a Restrukturalizace nemohou mít vliv na práva a povinnosti Stran z Pojistné smlouvy a pojistné plnění;
- 1.4.4 Příkazník nenese žádnou odpovědnost za výsledek jednání s Dlužníkem a třetími osobami ohledně Vymáhání a Restrukturalizace – tj. neodpovídá ani neručí za to, zda a případně nakolik budou jednání ohledně Vymáhání a Restrukturalizace



úspěšná či nikoliv.

2 Povinnosti Příkazníka

2.1 Povinnosti Příkazníka. Příkazník je povinen:

- 2.1.1 postupovat při zastupování Příkazce s odbornou péčí a v souladu s právními předpisy a pokyny Příkazce tak, aby mohlo být dosaženo účelu této Smlouvy;
- 2.1.2 informovat Příkazce bez zbytečného odkladu o podstatných okolnostech, nedostacích, hrozících a vzniklých rizicích a/nebo problémech, o kterých se dozví v rámci plnění svých povinností podle této Smlouvy;
- 2.1.3 vyžádat si předchozí písemné (e-mailem) stanovisko Příkazce k podstatným okolnostem či parametrům Vymáhání a Restrukturalizace a dále předchozí písemný (e-mailem) souhlas s obsahem [REDAKCE] či dvojstranné dohody s Dlužníkem ohledně Vymáhání a Restrukturalizace s tím, že si je vědom interních postupů Příkazce a je srozuměn s tím, že některé úkony/vyjádření Příkazce (ne/schválení úkonů či postupů) mohou trvat delší dobu (v řádu dnů/týdnů) – tím není dotčena povinnost Příkazce podle odst. 3.1.3 níže; a
- 2.1.4 plnit povinnosti podle této Smlouvy osobně, resp. prostřednictvím svých zaměstnanců, přičemž se souhlasem Příkazce může Příkazník plnit své povinnosti podle této Smlouvy také prostřednictvím třetích osob.

3 Povinnosti Příkazce

3.1 Povinnosti Příkazce. Příkazce je povinen:

- 3.1.1 poskytovat Příkazníkovi veškerou součinnost potřebnou pro řádné plnění povinností Příkazníka podle této Smlouvy a naplnění účelu této Smlouvy;
- 3.1.2 informovat Příkazníka bez zbytečného odkladu o všech záležitostech či skutečnostech, které jsou mu známy a jsou nezbytné pro řádné plnění povinností Příkazníka podle této Smlouvy a naplnění účelu této Smlouvy;
- 3.1.3 efektivně komunikovat s Příkazníkem, bezodkladně (s ohledem na odst. 2.1.3 výše) reagovat na jeho dotazy, požadavky a bezdůvodně nezdržovat či odmítat udělení požadovaných stanovisek a souhlasů; a
- 3.1.4 udělit Příkazníkovi a po dobu trvání této Smlouvy neodvolat plnou moc pro Příkazníka k tomu, aby mohl v zastoupení Příkazce jednat s Dlužníkem a třetími osobami ohledně Vymáhání a Restrukturalizace.

4 Odměna a náhrada výdajů Příkazníka

4.1 Bezúplatnost činností Příkazníka, náhrada výdajů dle Pojistné smlouvy. Strany



sjednávají, že Příkazník nemá právo na odměnu za provádění činností podle této Smlouvy. Strany se však dohodly, že náklady na třetí osoby které Příkazníkovi vzniknou při plnění této Smlouvy, ponесou Strany [REDACTED]

[REDACTED] Příkazník se zavazuje si předem vyžádat písemné stanovisko Příkazce k výběru 3. osoby, se kterou bude při plnění Smlouvy spolupracovat a též stanovisko k celkové výši předpokládaných nákladů spolupráce.

4.2 Vyúčtování poměrné části nákladů Příkazníka vůči Příkazci. Strany se dohodly, že Příkazník je oprávněn fakturovat Příkazci poměrnou část nákladů, které vznikly Příkazníkovi při spolupráci se 3. osobami výhradně při zastupování Příkazce. Příkazník je oprávněn vyúčtovat Příkazci částku [REDACTED] nákladů dle odst. 4.1 výše, a to fakturou s náležitostmi dle obecně platných právních předpisů a splatností v délce 30dnů. Příkazník se zavazuje fakturovanou částku předem zaslat Příkazci spolu s rozpisem jednotlivých položek k odsouhlasení.

4.3 Předběžné avízo nákladů Příkazníka Příkazci. Strany se dohodly, že Příkazník bude v případech, kdy to bude možné, předběžně informovat Příkazce o možných budoucích hotových výdajích – nákladech Příkazníka a jejich očekávané výši ve smyslu odst. 4.1 výše. Strany však výslovně sjednávají, že plnění této povinnosti Příkazníka nemá vliv na právo Příkazníka vyúčtovat Příkazci poměrnou část vzniklých nákladů dle odst. 4.1 výše v jejich skutečné výši.

5 Korespondence

5.1 Forma sdělení a pravidla doručování. Strany se dohodly, že jakékoliv sdělení a/nebo informace podle této Smlouvy, a to včetně komunikace dle odstavce 4 této Smlouvy, budou přednostně zaslány e-mailem kontaktním osobám uvedeným v odst. 5.2 a odst. 5.3 této Smlouvy a nebude-li to možné, pak jejich předání bude provedeno písemně a doručeno do datové schránky druhé Strany (a není-li to možné, tak osobně nebo doporučenou poštou nebo kurýrní službou, na adresu příslušné Strany).

5.2 Kontaktní údaje Příkazce. Jakákoli sdělení, informace, zprávy apod. pro Příkazce budou zaslány následujícím kontaktním osobám:

[REDACTED]

[REDACTED]

5.5 Kontaktní údaje Příkazníka. Jakákoli sdělení, informace, zprávy apod. pro Příkazníka budou zaslány následujícím kontaktním osobám:

[REDACTED]



6 Trvání Smlouvy

- 6.1 Platnost a účinnost Smlouvy. Tato Smlouva nabývá (i) platnosti okamžikem jejího podpisu Stranami a (ii) účinnosti dnem jejího zveřejnění v Registru smluv. Strany se dohodly, že Příkazník zveřejní tuto Smlouvu v Registru smluv, s čímž Příkazce souhlasí.
- 6.2 Trvání Smlouvy a plná moc pro Příkazníka. Tato Smlouva se sjednává a plná moc pro Příkazníka je udělena na dobu určitou, a to do doby uzavření dohody s Dlužníkem ohledně Vymáhání a Restrukturalizace, nejdéle však do [REDACTED]
- 6.3 Ukončení Smlouvy výpovědí. Každá Strana je oprávněna tuto Smlouvu kdykoliv vypovědět, a to i bez udání důvodu. Výpovědní doba činí patnáct (15) dnů a počíná běžet dnem doručení výpovědi druhé Straně.

7 Závěrečná ujednání

- 7.1 České rozhodné právo. Tato Smlouva a veškeré její dodatky se řídí právním řádem České republiky.
- 7.2 Vyloučení vybraných ustanovení občanského zákoníku. Strany se dohodly, že pro účely této Smlouvy vyloučí použití § 557, § 558 odst. 2 věta druhá, § 1727, § 1740 odst. 3 věta první, § 1788 odst. 2, § 1792, § 1793, § 1799 a § 1800 občanského zákoníku na vztahy založené Smlouvou.
- 7.3 Vyloučení obchodních podmínek Stran na tuto Smlouvu. Strany se dále dohodly, že se na práva a povinnosti podle této Smlouvy nepoužijí všeobecné obchodní podmínky ani jedné ze Stran.
- 7.4 Písemná forma změn Smlouvy. Veškeré změny nebo dodatky k této Smlouvě mohou být učiněny pouze písemným dodatkem řádně podepsaným oběma Stranami.
- 7.5 Salvátorská klauzule. V případě, že jakékoliv ustanovení této Smlouvy je či se v budoucnu stane neplatným, neúčinným nebo nevymahatelným, zůstávají ostatní ustanovení této Smlouvy v platnosti a účinnosti, pokud z povahy takového neplatného, neúčinného či nevymahatelného ustanovení nebo z jeho obsahu anebo z okolností, za nichž bylo uzavřeno, nevyplývá, že jej nelze oddělit od ostatního obsahu této Smlouvy. Strany se pro takový případ zavazují nahradit neplatné, neúčinné nebo nevymahatelné ustanovení této Smlouvy ustanovením jiným, které svým obsahem, účelem a smyslem odpovídá nejlépe ustanovení původnímu a této Smlouvě jako celku. V této souvislosti se Strany zavazují v dobré víře a účinně jednat za účelem dosažení dohody o takovém nahrazení neplatného, neúčinného či nevymahatelného ustanovení a uzavřít k tomu potřebný dodatek k této Smlouvě.
- 7.6 Řešení sporů. Veškeré spory z této Smlouvy budou řešeny primárně smírnou cestou, jinak věcně a místně příslušným soudem České republiky.



7.7 Příloha Smlouvy. Následující příloha této Smlouvy tvoří její nedílnou součást:

Příloha č. 1: *Vzor plné moci pro Příkazníka*

7.8 Stejnopisy Smlouvy. Tato Smlouva se vyhotovuje ve dvou (2) stejnopisech, z nichž každý má povahu originálu. Každá ze Stran obdrží po jednom (1) stejnopisu.

7.9 Závěrečné prohlášení Stran. Každá ze Stran prohlašuje, že si tuto Smlouvu řádně přečetla, jejímu obsahu plně porozuměla, že Smlouva je projevem její pravé a svobodné vůle a na důkaz svého souhlasu s obsahem Smlouvy připojuje sama či její oprávněný zástupce níže svůj vlastnoruční podpis.

V Praze dne _____

V Praze dne _____

Československá obchodní banka, a. s.

Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.

Jméno: [doplnit]

Funkce: [doplnit]

Jméno: [doplnit]

Funkce: [doplnit]

V Praze dne _____

V Praze dne _____

Československá obchodní banka, a. s.

Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.

Jméno: [doplnit]

Funkce: [doplnit]

Jméno: [doplnit]

Funkce: [doplnit]



PLNÁ MOC

My, níže podepsaná společnost,

Československá obchodní banka, a. s., IČO: 000 01 350, se sídlem Praha 5, Radlická 333/150, 150 57, Česká republika, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, oddíl BXXXVI, vložka 46, (dále jen „**Zmocnitel**“),

tímto zmocňujeme společnost

Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s., IČO: 452 79 314, se sídlem Praha 1, Vodičkova 34/701, PSČ 111 21, Česká republika, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, oddíl B, vložka 1619 (dále jen „**Zmocněnec**“),

aby v rozsahu uvedeném v této plné moci zastupoval Zmocnitele a za něj a jeho jménem činil veškerá právní jednání či jiné úkony v souvislosti s obchodním (pojistným) případem, jehož předmětem jsou pohledávky vyplývající ze smlouvy o úvěru ze dne 2. 4. 2019, která byla uzavřena mezi Zmocnitelem, v pozici úvěrujícího, [REDACTED] v pozici úvěrovaného (dále jen „**Dlužník**“), kterou byl Dlužníku poskytnut úvěr až do výše [REDACTED] EUR s příslušenstvím. Tyto pohledávky jsou pojištěny pojistnou smlouvou typu „D“ číslo 107011406 ze dne 2. 4. 2020 pro pojištění vývozního odběratelského úvěru proti riziku nezaplacení.

POWER OF ATTORNEY

We, the undersigned company,

Československá obchodní banka, a. s., ID No: 000 01 350, with its registered seat at Praha 5, Radlická 333/150, 150 57, the Czech Republic, registered in the Commercial Register maintained by the Municipal Court in Prague, Section BXXXVI, Insert 46, (hereinafter the “**Principal**”),

hereby empower and authorize the company

Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s., ID No: 452 79 314, with its registered seat at Praha 1, Vodičkova 34/701, Post Code 111 21, the Czech Republic, registered in the Commercial Register maintained by the Municipal Court in Prague, Section B, Insert 1619 (hereinafter the “**Agent**”),

to represent the Principal to the extent set out in this power of attorney and to take on behalf of Principal all legal actions in connection with the business (insurance) case, the subject of which are the receivables arising out of the Facility Agreement dated 2 April 2019 which was concluded between the Principal as the creditor and [REDACTED] as the debtor (hereinafter the “**Debtor**”), based on which the Debtor has been provided with the facility amounting up to EUR [REDACTED] with accessories. These receivables are insured under the insurance contract type “D” number 107011406 dated 2 April 2020 on the insurance of the export customer credit against the risk of non-payment.



Zmocněnec je v zastoupení Zmocnitele oprávněn zejména, nikoliv však výlučně:

The Agent is on behalf of the Principal empowered and authorized, including, but not limited, to:

- a) vyjednat a po předchozím odsouhlasení Zmocnitele uzavřít [redacted] [redacted] či jakýkoli jiný dokument obdobného obsahu;
- b) vyjednat a po předchozím odsouhlasení Zmocnitele uzavřít s Dlužníkem dohodu o restrukturalizaci předmětného obchodního (pojistného) případu;

- a) negotiate and, subject to previous Principal's approval, conclude [redacted] [redacted] or any other document with the same content;
- b) negotiate and, subject to previous Principal's approval, conclude with the Debtor the agreement on restructuring of the respective business (insurance) case;

Zmocněnec je v rámci výše uvedeného rozsahu dále oprávněn učinit všechny potřebné kroky a/nebo účelné úkony a opatření a/nebo prohlášení související s výše uvedenými záležitostmi, které Zmocněnec uzná za vhodné s ohledem na řádné hájení zájmů Zmocnitele.

Within the abovementioned extent, the Agent is further authorized to perform any and all necessary steps and/or legal actions and measures and/or declarations associated with above mentioned matters, which the Agent consider appropriate in regard to defending the interest of the Principal.

Zmocněnec je oprávněn pověřit dalšího zástupce, aby místo něj jednal za Zmocnitele v rozsahu této plné moci.

The Agent is entitled to grant power of attorney to another person to act on behalf of the Principal in the extent set forth in this power of attorney.

Tato plná moc se řídí českým právem.

Tato plná moc zanikne nejpozději dne [redacted]

This power of attorney is governed by the laws of the Czech Republic. This power of attorney will terminate on [redacted]

V případě rozporu mezi českou a anglickou verzí je závazná česká verze.

In case of any discrepancies between the Czech and English language versions, the Czech version shall prevail.

[PODPISY ZÁSTUPCŮ ZMOCNITELE JSOU OBSAŽENY NA NÁSLEDUJÍCÍ STRÁNCE / SIGNATURES OF REPRESENTATIVES OF THE PRINCIPAL ARE ON THE NEXT PAGE]

V Praze dne / in Prague on _____

V Praze dne / in Prague on _____



Československá obchodní banka, a. s.

Československá obchodní banka, a. s.

Jméno / Name: [doplňit]

Funkce / Function: [doplňit]

Úředně ověřený podpis / *Officially
authorized signature*

Jméno / Name: [doplňit]

Funkce / Function: [doplňit]

Úředně ověřený podpis / *Officially
authorized signature*